

Карabin-рапид «Вспомогательный 6»
стальной овалный
(сталь оцинкованная)
vnt 1133



4 627164 1128119



ООО «ВЕНТО-2М»
 125373, г. Москва, Походный проезд,
 домовлад. 14, эт 3 пом I ком 2
 Тел./факс: +7 (495) 544-46-64
 E-mail: info@vento.ru
 www.vento.ru

Не подлежит обязательному подтверждению соответствия

ВНИМАНИЕ! Деятельность, связанная с использованием данного снаряжения, потенциально опасна.

Перед использованием данного снаряжения Вы обязаны:

- Прочитать и понять инструкцию по эксплуатации;
- Пройти тренировку по его применению под руководством квалифицированного инструктора;
- Познакомиться с потенциальными возможностями и ограничениями по его применению;
- Осознать и принять вероятность возникновения рисков, связанных с применением снаряжения.

Игнорирование этих предупреждений может привести к серьезным травмам или даже смерти.

Рис. 1. Общий вид и составные детали



1. Корпус
 2. Запирающий элемент с ручным запирающим (муфта)

vnt 1133

Рис. 2. Идентификация и маркировка изделия



Знак необходимости изучения инструкции

Максимальная прочность в продольном направлении
 ↔ XX 9кН


Изготовитель

Дата изготовления в формате ГТММ или индивидуальный номер в формате ГТММ.ХХХХХ, где первые 4 цифры - дата изготовления (год, месяц)

Артикул
 vnt xxx
 2305JXXXX

Артикул	Название	Материал	Масса, г (+/-3%)	Разрыв, вдоль, кН	Раскрытие, мм	Длина, мм	Ширина, мм
vnt 1133	Карabin-рапид «Вспомогательный 6» стальной овалный (сталь оцинкованная)	сталь	31	9	7,5	58	29

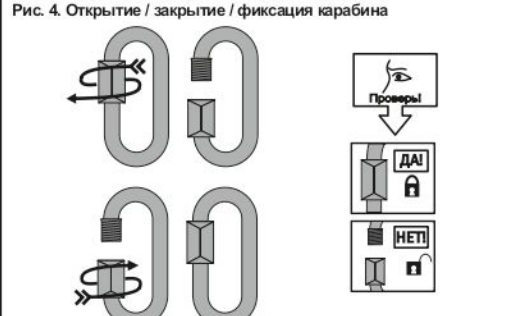
Рис. 3. Приложение нагрузки к карabinу



ДА!

НЕП!

Рис. 4. Открытие / закрытие / фиксация карбина



Проверка

ДА!

НЕП!

Условные обозначения

Выполнить проверку перед началом движения

Опасно для жизни!

Правильное выполнение тех. приема

Неправильное выполнение тех. приема

ДА!

НЕП!

Инструкция

Внимание! Карabin-рапид «Вспомогательный 6» стальной овалный, артикул vnt 1133 не предназначен для использования в составе компонентов и подсистем для выполнения работ на высоте. Внимательно ознакомьтесь с данной инструкцией и следуйте всем указаниям по эксплуатации изделия.

Области применения

Карabin-рапид «Вспомогательный 6» стальной овалный, артикул vnt 1133 предназначен для вспомогательных целей при занятии альпинизмом, скалолазанием, спелеологией, ледолазанием. Карabin применяется для соединения между собой несилевых элементов высотного снаряжения (стремя-жумар и т.п.), для крепежа различного навесного снаряжения, инструментов и различных аксессуаров.

Внимание! Запрещается использовать данный карabin в цепях страховки и самостраховки!

Описание

Карabin-рапид «Вспомогательный 6» стальной овалный, артикул vnt 1133 имеет резьбовой закручивающийся запирающий элемент (винтовая муфта) с ручным запирающим для длительного или постоянного соединения. Общий вид карбина и составные части представлены на рисунке 1. Основные параметры и характеристики см. в таблице.

Маркировка на изделиях

Значения маркировки представлены на рисунке 2.

Использование

Перед использованием проведите предэксплуатационную проверку изделия на отсутствие тепловых, механических и химических повреждений, загрязнений (песок, глина и др.), проведите функциональную проверку запирающих

элементов и фиксаторов карбина.

Не допускается использовать карabin не в соответствии с его прямым назначением. Использование карбинов в спорте регламентируется правилами и техниками безопасности, принятыми в том или ином виде спорта, но не противоречащими ограничениям по использованию, указанными в настоящей инструкции.

Для обеспечения наибольшей прочности во время использования карбина его запирающий элемент должен быть надежно закрыт и зафиксирован (рис. 4). Во время эксплуатации приложение нагрузки должно производиться в продольном направлении. Приложение нагрузки в поперечном направлении может привести к потере прочности карбина. Приложение нагрузок в других направлениях, при открытом запирающем устройстве, в другой плоскости, в случае ограничения карбина и давления извне опасны, т.к. прочность карбина в этом случае снижается, что может привести к его разрушению (рис. 3).

Внимание! Регулярно проверяйте блокировку карбина во время использования. Загрязнения, такие как песок, краска, глина, лед и др. могут нарушить работу муфты. Старайтесь не допускать появления загрязнений на карбине.

Температурный режим эксплуатации от минус 50 до плюс 50 °С.

Периодическая проверка

Карбины подвержены износу, механическим повреждениям и могут быть до некоторой степени ослаблены из-за воздействия различных факторов таких, как механическое воздействие. Помимо проведения проверки перед каждым применением, они должны подвергаться периодическим проверкам. Карбины должны быть немедленно изъяты из эксплуатации, если:

- не удовлетворило требованиям безопасности при проведении предэксплуатационной проверки пользователем;
- было задействовано для остановки падения;
- применялось не по назначению;
- отсутствуют или не читаются маркировки, нанесенные изготовителем;
- неизвестна полная история использования

изделия;

- истек срок службы;
- истек срок хранения;
- были проведены действия по ремонту, изменению конструкции и/или внесены дополнения в конструкцию, не санкционированные изготовителем.

Во избежание возможности использования выбракованного оборудования, оно должно быть утилизировано в соответствии с действующим законодательством.

Внимание! Использование карбинов, не прошедших предэксплуатационную или периодическую проверку, потенциально опасно для жизни. Эксплуатация таких изделий запрещена.

Уход

Карabin, бывший в употреблении, должен быть очищен от загрязнений и просушен. Для чистки грязного изделия используйте теплую воду (если необходимо, также нейтральное мыло). Смойте аккуратно водой. Сушите только при комнатной температуре.

Хранение, транспортирование и утилизация

Карбины должны транспортироваться в упаковке, обеспечивающей защиту от механических, химических и других повреждений, природных и климатических воздействий.

Карбины должны храниться сухими и очищенными от загрязнений. Не допускается хранение изделий в одном помещении с бензином, керосином, маслами, нефтепродуктами, кислотами, щелочами и другими химически активными веществами. Нельзя хранить изделия под воздействием прямых солнечных лучей. Карбины должны храниться в хорошо вентилируемом помещении при температуре от 5 до плюс 30 °С, с относительной влажностью воздуха не более 60 %, вдали от источников тепла (не ближе 1 м), не допуская контактов с огнем, коррозионными поверхностями, защищая от источников ультрафиолетового излучения.

Сроки службы и гарантии изготовителя

Срок хранения и службы не ограничен при соблюдении правил периодической проверки изделий

на отсутствие повреждений/следов износа и условий хранения.

Фактический срок службы изделия зависит от определенных факторов: таких как интенсивность и частота использования, воздействие окружающей среды, компетентность пользователя, условия хранения и ухода, окончание срока хранения и пр. Фактический срок службы изделия заканчивается, когда возникает один из факторов, перечисленных в разделе «Периодическая проверка».

Внимание! В определенных случаях срок службы может сократиться до одного использования, например: при работе с агрессивными химическими веществами, при экстремальных температурах, при контакте с острыми гранями, после динамической нагрузки или статических нагрузок более 20 % от разрушающей нагрузки и т.п.

Гарантийный срок на любые дефекты материала или изготовления — 5 лет с даты продажи.

Гарантия не распространяется на следующие случаи: нормальный износ и старение, изменение конструкции или переделка изделия, неправильное хранение и плохой уход, повреждения, наступившие в результате несчастного случая или по небрежности, нарушение правил хранения, транспортирования, а также использование изделия не по назначению, в случае отсутствия идентификационных маркировок изготовителя, при наличии следов механического, химического и теплового воздействия.

ООО «ВЕНТО-2М» не несет ответственности за последствия прямого, косвенного или другого ущерба, наступившего вследствие неправильного использования изделий VENTO.

Помните, что несоблюдение правил эксплуатации и хранения потенциально опасно для вашей жизни и здоровья.

Изготовлено Zhejiang Jinrui Hardware Rigging Co., Ltd. 58 Shengfa rd, Wenzhou, China по заказу ООО «ВЕНТО-2М». 125373, г. Москва, Походный проезд, домовлад. 14, эт 3 пом I ком 2 Тел./факс: +7 (495) 544-46-64 E-mail: info@vento.ru

элементов и фиксаторов карабина.
Не допускается использовать карабин не в соответствии с его прямым назначением. Использование карабинов в спорте регламентируется правилами и техниками безопасности, принятыми в том или ином виде спорта, но не противоречащими ограничениям по использованию, указанными в настоящей инструкции.

Для обеспечения наибольшей прочности во время использования карабина его запорный элемент должен быть надежно закрыт и зафиксирован (рис. 4). Во время эксплуатации приложение нагрузки должно производиться в продольном направлении. Приложение нагрузки в поперечном направлении может привести к потере прочности карабина. Приложение нагрузок в других направлениях, при открытом запирающем устройстве, в другой плоскости, в случае ограничения карабина и давления извне опасны, т.к. прочность карабина в этом случае снижается, что может привести к его разрушению (рис. 3).

Внимание! Регулярно проверяйте блокировку карабина во время использования. Загрязнения, такие как песок, краска, глина, лед и др. могут нарушить работу муфты. Старайтесь не допускать появления загрязнений на карабине. Температурный режим эксплуатации от минус 50 до плюс 50 °С.

Периодическая проверка

Карабины подвержены износу, механическим повреждениям и могут быть до некоторой степени ослаблены из-за воздействия различных факторов таких, как механическое воздействие. Помимо проведения проверки перед каждым применением, они должны подвергаться периодическим проверкам. Карабины должны быть немедленно изъяты из эксплуатации, если:

- не удовлетворило требованиям безопасности при проведении предэксплуатационной проверки пользователем;
- было задействовано для остановки падения;
- применялось не по назначению;
- отсутствуют или не читаются маркировки, нанесенные изготовителем;
- неизвестна полная история использования

изделия;

- истек срок службы;
- истек срок хранения;
- были проведены действия по ремонту, изменению конструкции и/или внесены дополнения в конструкцию, не санкционированные изготовителем.

Во избежание возможности использования выбракованного оборудования, оно должно быть утилизировано в соответствии с действующим законодательством.

Внимание! Использование карабинов, не прошедших предэксплуатационную или периодическую проверку, потенциально опасно для жизни. Эксплуатация таких изделий запрещена.

Уход

Карабин, бывший в употреблении, должен быть очищен от загрязнений и просушен. Для чистки грязного изделия используйте теплую воду (если необходимо, также нейтральное мыло). Смойте аккуратно водой. Сушите только при комнатной температуре.

Хранение, транспортирование и утилизация

Карабины должны транспортироваться в упаковке, обеспечивающей защиту от механических, химических и других повреждений, природных и климатических воздействий.

Карабины должны храниться сухими и очищенными от загрязнений. Не допускается хранение изделий в одном помещении с бензином, керосином, маслами, нефтепродуктами, кислотами, щелочами и другими химически активными веществами. Нельзя хранить изделия под воздействием прямых солнечных лучей. Карабины должны храниться в хорошо вентилируемом помещении при температуре от 5 до плюс 30 °С, с относительной влажностью воздуха не более 60 %, вдали от источников тепла (не ближе 1 м), не допуская контактов с огнем, коррозионными поверхностями, защищая от источников ультрафиолетового излучения.

Срок службы и гарантии изготовителя

Срок хранения и службы не ограничен при соблюдении правил периодической проверки изделий

на отсутствие повреждений/следов износа и условий хранения.

Фактический срок службы изделия зависит от определенных факторов: таких как интенсивность и частота использования, воздействие окружающей среды, компетентность пользователя, условия хранения и ухода, окончание срока хранения и пр. Фактический срок службы изделия заканчивается, когда возникает один из факторов, перечисленных в разделе «Периодическая проверка». **Внимание!** В определенных случаях срок службы может сократиться до одного использования, например: при работе с агрессивными химическими веществами, при экстремальных температурах, при контакте с острыми гранями, после динамической нагрузки или статических нагрузок более 20 % от разрушающей нагрузки и т.п.

Гарантийный срок на любые дефекты материала или изготовления — 5 лет с даты продажи.

Гарантия не распространяется на следующие случаи: нормальный износ и старение, изменение конструкции или переделка изделия, неправильное хранение и плохой уход, повреждения, наступившие в результате несчастного случая или по небрежности, нарушение правил хранения, транспортирования, а также использование изделия не по назначению, в случае отсутствия идентификационных маркировок изготовителя, при наличии следов механического, химического и теплового воздействия.

ООО «ВЕНТО-2М» не несет ответственности за последствия прямого, косвенного или другого ущерба, наступившего вследствие неправильного использования изделий ВЕНТО.

Помните, что несоблюдение правил эксплуатации и хранения потенциально опасно для вашей жизни и здоровья.

Изготовлено Zhejiang Jinrui Hardware Rigging Co., Ltd. 58 Shengfa rd, Wenzhou, China по заказу ООО «ВЕНТО-2М», г. Москва, Походный проезд, домовлад. 14, эт 3 пом 1 ком 2 Тел./факс: +7 (495) 544-46-64 E-mail: info@vento.ru

Карабин-рапид «Вспомогательный 6» стальной овальный (сталь оцинкованная) vnt 1133

4 627164 128119

ООО «ВЕНТО-2М»
125373, г. Москва, Походный проезд, домовлад. 14, эт 3 пом 1 ком 2
Тел./факс: +7 (495) 544-46-64
E-mail: info@vento.ru
www.vento.ru

Не подлежит обязательному подтверждению соответствия

ВНИМАНИЕ! Деятельность, связанная с использованием данного снаряжения, потенциально опасна.

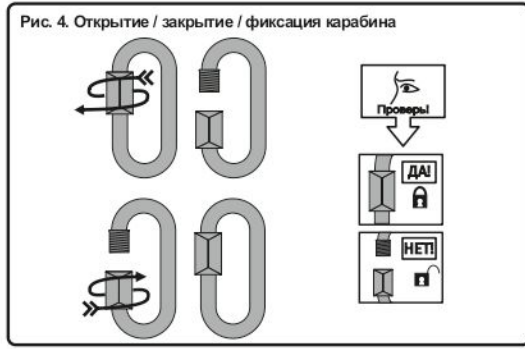
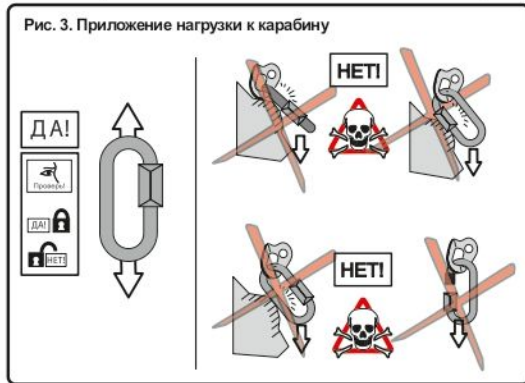
Перед использованием данного снаряжения Вы обязаны:

- Прочитать и понять инструкцию по эксплуатации;
- Пройти тренировку по его применению под руководством квалифицированного инструктора;
- Познакомиться с потенциальными возможностями и ограничениями по его применению;
- Осознать и принять вероятность возникновения рисков, связанных с применением снаряжения.

Игнорирование этих предупреждений может привести к серьезным травмам или даже смерти.



Артикул	Название	Материал	Масса, г (+/-3%)	Разрыв, вдоль, кН	Раскрытие, мм	Длина, мм	Ширина, мм
vnt 1133	Карабин-рапид «Вспомогательный 6» стальной овальный (сталь оцинкованная)	сталь	31	9	7,5	58	29



Условные обозначения

Выполнить проверку перед началом движения

Опасно для жизни!

Правильное выполнение тех. приема

Неправильное выполнение тех. приема

Инструкция

Внимание! Карабин-рапид «Вспомогательный 6» стальной овальный, артикул vnt 1133 не предназначен для использования в составе компонентов и подсистем для выполнения работ на высоте. Внимательно ознакомьтесь с данной инструкцией и следуйте всем указаниям по эксплуатации изделия.

Области применения

Карабин-рапид «Вспомогательный 6» стальной овальный, артикул vnt 1133 предназначен для вспомогательных целей при занятии альпинизмом, скалолазанием, спелеологией, ледолазанием. Карабин применяется для соединения между собой несилевых элементов высотного снаряжения (стремя-жумар и т.п.), для крепежа различного навесного снаряжения, инструментов и различных аксессуаров.

Внимание! Запрещается использовать данный карабин в цепях страховки и самостраховки!

Описание

Карабин-рапид «Вспомогательный 6» стальной овальный, артикул vnt 1133 имеет резьбовой закручивающийся запорный элемент (винтовая муфта) с ручным запирающим для длительного или постоянного соединения. Общий вид карабина и составные части представлены на рисунке 1. Основные параметры и характеристики см. в таблице.

Маркировка на изделиях

Значения маркировки представлены на рисунке 2.

Использование

Перед использованием проведите предэксплуатационную проверку изделия на отсутствие тепловых, механических и химических повреждений, загрязнений (песок, глина и др.), проведите функциональную проверку запорных